



RETURN BIDS TO:

RETOURNER LES SOUMISSIONS À:

Agence Parcs Canada
Réception des soumissions
111, rue Water Est
Cornwall ON K6H 6S3

QUESTIONS ET RÉPONSES #2 À:

INVITATION TO TENDER

APPEL D'OFFRES

Tender To: Parks Canada Agency

We hereby offer to sell to Her Majesty the Queen in right of Canada, in accordance with the terms and conditions set out herein, referred to herein or attached hereto, the goods, services, and construction listed herein and on any attached sheets at the price(s) set out therefor.

Soumission à: l'Agence Parcs Canada

Nous offrons par la présente de vendre à Sa Majesté la Reine du Chef du Canada, aux conditions énoncées ou incluses par référence dans la présente et aux annexes ci-joints, les biens, services et construction énumérés ici et sur toute feuille ci-annexée, au(x) prix indiqué(s).

Comments - Commentaries

Vendor/Firm Name and Address
Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur

Issuing Office - Bureau de distribution

Agence Parcs Canada
Service national de passation des marchés
111, rue Water Est
Cornwall ON K6H 6S3

Title-Sujet Rechargement de la route Emmett Lake		Date 26 octobre 2015
Solicitation No. - No. de l'invitation 5P300-15-5435	Client Ref. No. - No. de réf du client.	
GETS Reference No. - No de reference de SEAG 5P300-15-5435		
Solicitation Closes L'invitation prend fin - at - à 14 h on - le 30 octobre 2015	Time Zone Fuseau horaire - Heure avancée de l'Est (HAE)	
F.O.B. - F.A.B. Plant-Usine: <input type="checkbox"/> Destination: <input type="checkbox"/> Other-Autre: <input type="checkbox"/>		
Address Inquiries to: - Adresser toute demande de renseignements à : Annie Roy(annie.roy@pc.gc.ca)		
Telephone No. - No de téléphone 613-938-5752	Fax No. - No de FAX:	
Destination of Goods, Services, and Construction: Destinations des biens, services et construction: Voir dans la présente		
Vendor/Firm Name and Address Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur : Telephone No. - No de téléphone: _____ Facsimile No. - N° de télécopieur: _____ Email-Courriel : _____		
Name and title of person authorized to sign on behalf of the Vendor/Firm Nom et titre de la personne autorisée a signer au nom du fournisseur/ de l'entrepreneur _____ Name / Nom Title / Titre _____ Signature Date		

QUESTIONS ET RÉPONSES #2

LA PRÉSENTE VISE À RÉPONDRE AUX QUESTIONS POSÉES PAR DES SOUMISSIONNAIRES ÉVENTUELS.

Question #1)

Please provide direction as where the details and drawings for the Animal Guards are located?

Veillez SVP indiquer l'endroit où l'on peut trouver les détails et dessins pour les gardes pour les animaux?

Réponse #1)

Les spécifications pour les gardes pour les animaux se trouvent avec les spécifications pour les « Pipe Culvert » (Page 3 des spécifications 33 42 13).